**ӘЛ-ФАРАБИ АТЫНДАҒЫ ҚАЗАҚ ҰЛТТЫҚ УНИВЕРСИТЕТІ**

**Филология және әлем тілдері факультеті**

**Шет тілдер кафедрасы**

**5B020900 «Аударма ісі» мамандығы бойынша білім беру бағдарламасы**

Факультеттің ғылыми кеңес

мәжілісінде бекітілді.

Хаттама № \_\_ "\_\_\_" \_\_\_\_2018ж.

декан: проф. Ө.Әбдиманұлы

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**СИЛЛАБУС**

**Негізгі міндетті EShT 4303** **«**Ауызша және жазбаша сөйлеу практикасы**»**

Kaz1001, пәнің коды 297157 **2** кредитбойынша

**2** курс, қ/б, 3 семестрі

Көктем семестр 2018-2019 оқу жылы

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Код дисциплины | **Название дисциплины** | **Тип** | Количество часов | ECTS |
| Код IYaDD 4421 | Ауызша және жазбаша сөйлеу практикасы | ОК | 3 | 5 |
| Оқытушы | Карипбаева Гульнар Алипбаевна | | | |
| Офис-сағаттар | Кесте бойынша аудитория – 203 | | | |
| E-mail | alipbai@gmail.com | | | |
| Телефоны | р.т. 2478328; сот. 87078202200 | | | |
| **Курстың академиялық сипаты** | **Пәннің мақсаты:** «Халықаралық қатынастар» мамандығы студенттерінде «Дипломатиялық және іскерлік келіссөздер шет тілі» пәніне сәйкес ағылшын тілі бойынша білім деңгейін қалыптастыру; оқу, жазу, сөздік қор жинау және таныс лексика аясында тілдесім дағдыларын қалыптастыру;  **-**аутентикалық мәтіндермен жүмыс жасау;  -дипломатиялық және іс келіссқздер тықырып лексикамен жұмыс жасау;  -кез келген мәтінніңмазмұнын сыни турде бағалау;  -дипломатия саясындағы мамандардың мақалаларына,сөз сөйлелеріне түсінік беру;  -оқу барысында методология принциптерін қолдану;  -құрылымдық дәлелдерді дұрыс қолданып талдау;  -түпнұсқалық материалдардыңитүпнұсқасын анықтау дағдыларын дамыту;  -аударма дағдыларын дамыту;  -талқылауға арналған мәселерді өқрастыру;  -БҰҰ моделі бойынша баспасөз маслихатын және келіссөздер ұйымдастыру; | | | |
| **Пререквизиты и кореквизиты** | 1 курста өткен шет тіл Оқу Бағдарламасында берілген материал.  ә. Шетел авторлардың монографияларын оқу. | | | |
| Литература и ресурсы | 1. Аутентикалық материал «Аудио –видео библиотека ООН по МО» http://legal.un.org/avl сайтта. 2. Akenhurst M.A. Modern Introduction to International Relations. – London: Allen & Unwin, 2007 3. Тункин Г.И. Право и сила в международной системе. – М.: Международные отношения, 2013   4. R. Murphy. English grammar in Use, Cambridge, 2011.  5. Доступно On-Line на вашей странице на сайте: univer.kaznu.kz в разделе УМКД.  6. А.Т.Филюшкина, М.П. Фролова.Сборник упражнений для закрепления грамматики. Москва. «Международные отношения», 2015 г.  7. Мамандық бойынша оқу құралыпо. “Handbook for Students of IR and IL” Sarbayeva R.E., Makisheva M.K.  7. Шетел авторларының монографиялары. | | | |
| Университеттің моральдік- этикалық құндылықтарына негізделген курстың академиялық саясаты | 1. **Академиялық тәртіп ережелері:** 2. Грамматика бойынша теориялық тақырыпқа төменде берілген кестеге сәйкес алдын-ала дайындалып келу, сұрақтар мен мәселелерді оқытушыдан сұрап білуге, талқылауға дайын болу. 3. Ағылшын тілінде лексикалық қорды үздіксіз толықтырып отыру - шағын көлемді сөздік диктант жазу немесе ауызша сөздік тапсыру түрінде орындалады. 4. Теориялық және лексикалық игерілген білім берілген тақырып бойынша қысқа диалог және монолог түріндегі мәтіндерді оқу, құрастыру немесе аударма жұмысын орындау арқылы тексеріледі.   СӨЖ тапсырмаларын орындауда мына ережелерді ескеріңіз:   * белгіленген уақытында тапсырыңыз, себепсіз мерзімінен кеш орындалған жұмыс үшін баға 50% дейін төмендетіледі. * СӨЖ жұмыстарын арнайы дәптерге немесе А-4 беттеріне орындалады. * шағын көлемді сөздік диктант, аударма түріндегі күнделікті тексеру жұмыстары 1 беттік ақ қағазға орындалады.  1. Midterm бақылау жұмысы немесе тест түрінде болады. Онда 4 дағды (оқу, көшіріп жазу, жазу, тыңдап түсіну-аудирование, сөйлеу) түгел, не ішінара 2-3 түрі қамтылуы мүмкін. 2. **Академиялық құндылықтар:** 3. 1. Практикалық сабақтарда, СӨЖ орындауда студенттің өз бетінше ізденіс, шығармашылық әрекеттеріне қолдау көрсетіледі және бағаланады. 4. 2. Плагиатқа, өзгенің еңбегін пайдалануға, шпаргалка қолдануға, білімді тексерудің барлық кезеңдерінде көшіруге тыйым салынады. 5. 3. Мүмкіндігі шектеулі студенттер мына э-адреске хабарласу арқылы кеңес алуларына болады: zubaira61@mail.ru. | | | |
| Бағалау және аттестациялау саясаты | **Критерийлік бағалау:** оқыту нәтижелерін дескрипторларға қатысты бағалау ( қалыптасқан құзіреттіліктерді аралық бақылауда, емтихандарда тексеру)  **Қорытынды бағалау:** сабаққа қатысу және аудиториядағы белсенді әрекетті және орындалған тапсырманы бағалау. | | | |

**ПӘННІҢ ҚҰРЛЫМЫ МЕН МАЗМҰНЫ**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Апта | Тақырыптың аталуы | Сағат  саны | Баға |
| Module 1 | | | |
| 1 | Практикалық сабақ: Unit 1A. “Q and A” p.4 “Young star, old star”  Пәнің мақсаттары: mastering the basics of oral and written communication in a foreign language  Міндеттері: improving skills of reading, writing, listening and speaking  Pronunciation, TT,1.1, 1.2 Speaking. P.5 Reading and Vocabulary.  Listening. p.7 TT.1.3 Speaking. P.7  Grammar: Question formation. Reading and Vocabulary.  ex. b,c,e, p.6 Three minutes to get to know the love of your life. P.6-7  WB: Unit 1A Question formation ex. a,b, c,d p.4 -5-6 Text. Solutions for the shy romantic. p.5 | 2 | 10 |
| 2 | Практикалық сабақ: Unit 1B. Do you believe it?.  Пәнің мақсаттары: mastering the basics of oral and written communication in a foreign language  Міндеттері: improving skills of reading, writing, listening and speaking  Reading and Speaking. Text “What your signature says about you”. Ex.: a,b,c,d,e,f p.8. Vocabulary. Ex.: a,b,c p.9  Pronunciation ex: a,b,c TT,1.4, Speaking. Song TT.1.5 P.9 Listening and Reading. Ex.: a,b-1.6,1.7,1.8,c,d,e -TT. 1.9f Pronunciation: ex.: a-TT.1.11, b,c-TT.1.12, d p.11  GR: auxiliary verbs ex.: a,b-TT.1.10, c p.11  WB: Unit 1B Reading: India. P.7-8-9 | 2 | 10 |
| 3 | Практикалық сабақ: Unit 1C. You are the doctor!  Пәнің мақсаттары: mastering the basics of oral and written communication in a foreign language  Міндеттері: improving skills of reading, writing, listening and speaking  Speaking and Vocabulary.ex.: a,b,c p.12 Pronunciation. ex.:a-TT.1.13,b,c-TT.1.14, d,e p.12. Resding and Listening. Ex. a,b,c,d-TT.1.15, 1.16p.13 Speaking p.13. Reading p.15 ex.a,b,c,d,e,f,g Text: Get stressed, stay young.  GR: 5.p.14 (SB) ex.: a,b,c,d (present perfect and continuous)  WB: 1C: You are the doctor. ex-s: at p.10,11,12 (present perfect and continuous) | 2 | 10 |
| СОӨЖ Self-study: English language: History of the English language. Presentation. (бірлесіп жасау) |  | 5 |
| 4 | Практикалық сабақ: Unit I. p.18-19 What do you remember?  Пәнің мақсаттары: mastering the basics of oral and written communication in a foreign language  Міндеттері: improving skills of reading, writing, listening and speaking  WB: Unit 1. What does the future hold? Colloquial English. P.13 | 2 | 10 |
| СОӨЖ Self-study: English language: English as a global language. Report. **(**жеке тұлғаға бағытталған әдіс**)** |  | 5 |
| 5 | Практикалық сабақ: Unit 2A National stereotypes: truth or myth?  Пәнің мақсаттары: mastering the basics of oral and written communication in a foreign language  Міндеттері: improving skills of reading, writing, listening and speaking  Listening and Speaking p.20 Ex-s:a, b-TT2.1, c,d-TT.2.2, e. Text: p.21 Do we see ourselves as we really are? Reading. p.22 Text: Watching the English: how the English dress. Ex-s: a,b,c,d,e,f Vocabulary p.22 ex-s: a,b,c Pronunciation p.23 Ex-s: a,b,c,d. Speaking.p.23 GR: 2. (SB): p.20-21 ex-s: a,b,c,d,e f,g 7. GR: using adjectives as nouns, adjective order) p.23 ex-s: a,b,c,d  WB: Unit 2A. National stereotypes: truth or myth? P.14—15-16 (using adjectives as nouns, adjective order) | 2 | 10 |
| СОӨЖ Self-study: A western country: National stereotypes. Project work. (жобалау әдісі) |  | 5 |
| 6 | Практикалық сабақ: Unit 2B“Air travel: the inside story” Air BABYLON. P.24  Пәнің мақсаттары: mastering the basics of oral and written communication in a foreign language  Міндеттері: improving skills of reading, writing, listening and speaking  Vocabulary p25.  Listening: ex.5 p.27.  Grammar: narrative tenses, past perfect continuous. ex. 3 p.26  Grammar Bank 2B p.134.Ex.2B p.135.  Work Book. File 2B: “Air travel: the inside story” p.17-18 (narrative tenses, past perfect continuous) | 2 | 10 |
| СОӨЖ Self-study: A western country: National air companies. Role-Play. (бірлесіп жасау) |  | 5 |
| 7 | Практикалық сабақ: Midcourse test on Units 1-2 | 2 | 15 |
| СОӨЖ Self-study: A western country: The Capital. Video film. Project work. (жобалау әдісі) |  | 5 |
|  | 1 Аралық бақылау |  | 100 |
| 8 | MidTerm Exam |  | 100 |
| Module 2 | | | |
| 9 | Практикалық сабақ: Unit 2 C “Incredibly short stories”  Пәнің мақсаттары: mastering the basics of oral and written communication in a foreign language  Міндеттері: improving skills of reading, writing, listening and speaking  Read: Mini sagas p.28. Voc.: a-c pron.: a-c. p.29 Speak: Communication, Reading habits. p.117. Read & list: Ex a-d. p.30-31. Phrasal verbs in context p.157. File 2.  GR: adverbial phrases. Ex. a-f. Gr;Bank 2C p.134, Ex a,b p.135 WB: Unit2C “Incredibly short stories” (adverbs and adverbial phrases) p.20-21 | 2 | 10 |
| 10 | Практикалық сабақ: Unit 2 Flying high;  Пәнің мақсаттары: mastering the basics of oral and written communication in a foreign language  Міндеттері: improving skills of reading, writing, listening and speaking  List: The Interview: Ex. a-c,a-e p.32 In the street: Ex. a-e p.32.  WB: Unit 2 Flying high. Colloquial English.  GR: p-1: Ex. 64 p. 199-100 (21-36) Test on Unit 2 What do you remember? | 2 | 10 |
| 11 | Практикалық сабақ: Unit 3A “The one place a burglar won’t look”  Пәнің мақсаттары: mastering the basics of oral and written communication in a foreign language  Міндеттері: improving skills of reading, writing, listening and speaking  Speak.&list.:Ex.a-f,p.36,37; Voc. Ex.a-c; Voc.Bank p.149, Crime and punishment; Pron.:Ex.:a-d,p.37  GR.:Passive (all forms): Ex.a-e,p.38; Gr.Bank3A,p.136, Ex.a,b,p.137; Read.:Ex.a-  e,p.39; Speak.:Ex.a-b,p.39. WB: Unit3A The one placea burglar won’t look. P.24-26(passive (all forms), it is said that…, it ia thought to …, etc. | 2 | 10 |
| СОӨЖ Self-study: A western country: The Economy. Report.  **(**жеке тұлғаға бағытталған әдіс**)** |  | 5 |
| 12 | Практикалық сабақ: Unit 3B “Stormy weather”;  Пәнің мақсаттары: mastering the basics of oral and written communication in a foreign language  Міндеттері: improving skills of reading, writing, listening and speaking  Read.:Ex.a-d,p.40; Voc.: Bank Weather, p.150,Ex.a-b,p.41Pron.:Ex.a-c;List.:a-c,p.41;Pron.a-c;  GR: Future perfect and future continuous: Ex.:a-f,p.42,43; Gr.Bank 3B, p.136; List.&Speak.: E.:a-e,p.43 4.Grammar: WB Unit3B. “Stormy weather”: Clouds on the Horizon ex-s: a,b,c p.27-29 (future perfect and future continuous) | 2 | 10 |
| СОӨЖ Self-study: A western country: Education. Role-Play. (бірлесіп жасау) |  | 5 |
| 13 | Практикалық сабақ: Unit 3C: Taking a risk.  Пәнің мақсаттары: mastering the basics of oral and written communication in a foreign language  Міндеттері: improving skills of reading, writing, listening and speaking  Read.:Ex.a-e,p.44,45;List.Ex.a,d, p.45.Voc. :Ex.a,b,p.45; Gram.: Complex Subject.  GR: Conditionals and future time clauses. :Ex.a e,p.46 Gr.Bank3C , p.136, Ex.a,b,p.137; Pron:Ex.a-c; List.:Ex.a-d,p.47,Speak.:p.47 WB:File 3C: Taking a risk 1-4 p. 30-31(conditionals and future time clauses), Phrasal verbs in context. | 2 | 10 |
| СОӨЖ Self-study: A western country: Burglar’s problem in society. Project work) (жобалау әдісі) |  | 5 |
| 14 | Практикалық сабақ: Unit-3 High Risk?  Пәнің мақсаттары: mastering the basics of oral and written communication in a foreign language  Міндеттері: improving skills of reading, writing, listening and speaking  List.: The Interview.Ex.:a-e,p.48;In the Street,Ex.:a-e,p.48 WB: File 3. High Risk? Colloquial English. P.33  GR: For + Infinitive.. Phrasal verbs, More words to learn, Listening p. 32 Grammar: Ex.-s:1-3 33 p. | 2 | 10 |
| СОӨЖ Self-study: A western country: New Technologies. Role-Play. (бірлесіп жасау) |  | 5 |
| 15 | Практикалық сабақ: End term test on Units 1-3: | 2 | 15 |
| СОӨЖ Self-study: A western country: Tourism. Project work. **(**жобалау әдісі**)** |  | 5 |
|  | 2 Аралық бақылау |  | 100 |
|  | Examination |  | 100 |
|  | Total |  | 100 |

Кафедра менгерушісі Молдагалиева А.А

Оқытушы Карипбаева Г.А.